

Obsah

1. ZA LIDMI A DO SVĚTA	3
Cestou do školy <i>Jiří Dědeček</i>	3
Bylo nás pět <i>Karel Poláček</i>	3
Dobytí severního pólu <i>Zdeněk Svěrák, Ladislav Smoljak</i>	5
Kuchyňské hodiny <i>Jaroslav Seifert</i>	7
Matka a jabloň <i>František Hrubín</i>	9
Před usnutím <i>Robert Louis Stevenson (překlad Pavel Šrut)</i>	9
Podzim <i>Emanuel Fryta</i>	10
Strýček Rudolf <i>František Nepil</i>	11
Spáč na housle <i>Jan Vodňanský</i>	13
Šnečí blues <i>Jaromír Nohavica</i>	13
Povídání o slavném oslovi <i>Pavel Šrut</i>	14
Mužiček z obrazovky <i>Jiří Slaviček</i>	16
Filatelie <i>René Goscinny (překlad Tamara Sýkorová)</i>	19
Obrovská hromada odpadků <i>Annette Herzogová (překlad Alena Soušková)</i>	23
Křída <i>Miloš Macourek</i>	26
Dobrodružství Toma Sawyera <i>Mark Twain (překlad František Gel)</i>	28
Hádanka	32
Klapzubova jedenáctka <i>Eduard Bass</i>	33
Dospělej není zlej <i>Zdeněk Svěrák</i>	35
Hastrman <i>Jan Neruda</i>	35
V našem voze oje není / Andro verdan drukos nane	38
Hřebík <i>Jacob a Wilhelm Grimmové (překlad Jitka Fučíková)</i>	39
Kapka <i>Iva Procházková</i>	39
Prosinec <i>Fráňa Šrámek</i>	41
Vánoce <i>Markéta Drijverová</i>	42
Vánoce s maminkou <i>Ota Hofman</i>	44
Z lidové poezie	46
Štědrý den <i>Karel Jaromír Erben</i>	47
Dej Bůh štěstí	50

2. DOBRODRUŽSTVÍ A CESTY

51

Navždy náš Tajuplný ostrov <i>František Hrubín</i>	51
Záchrana, nebo zkáza <i>Jules Verne (překlad Václav Netušil)</i>	51
Krev bratrství <i>Karel May (překlad a úprava Vítězslav Kocourek)</i>	55
Auta, draci a montgolfiéry <i>Roald Dahl (překlad Jitka Herinková)</i>	59
Ezop a brabenec <i>Jiří Voskovec</i>	63
Třicet let na zlatém severu <i>Jan Welzl</i>	64
Lvíčata <i>Joy Adamsová (překlad Milena Perglerová)</i>	67
Ježek v kleci <i>Otakar Batlička</i>	70
Beethoven! Bach! Mozart! <i>Viktor Goljavkin (překlad Anna Nováková)</i>	74
Chaloupka strýčka Toma <i>Harriet Becher-Stoweová (překlad Emanuel a Emanuela Tilschovi)</i>	75
Tati, co je rasismus? <i>Tahar ben Jelloun (překlad Anna a Erik Lukavští)</i>	79
Všechny cesty vedou do Říma <i>Bedřich Fučík – Jindřich Pokorný</i>	80
Připlavalo jaro v potoce <i>Radek Malý</i>	82
Ve frontě na oběd <i>Radek Malý</i>	82
Sobectví, Hádka, Láska <i>Josef Hiršal, Bohumila Grögerová</i>	83
Markétin zvěřinec <i>Ivan Klíma</i>	84

3. PŘÍRODA ČARUJE

88

Paleontologie <i>Miroslav Holub</i>	88
Jarní lidové moudrosti	88
Červenec má oslí uši <i>Iva Procházková</i>	89
Kocourek <i>Josef Kainar</i>	96
Můj člověk <i>Zuzana Francková</i>	98
Proč pes žije s člověkem <i>Vítězslav Kocourek</i>	102
Bernardýnům třikrát sláva <i>Jiří Žáček</i>	104
Pes a falešný hráč <i>Christine Nöstlingerová (překlad Hana Linhartová)</i>	105
Lachtani <i>Jaromír Nohavica</i>	108
Jak promluvila příroda <i>Josef Hiršal – Jiří Kolář</i>	109
Českomoravská vrchovina <i>František Nepil</i>	109
Zenkali zachráněno <i>Gerald Durrell (překlad Zora Wolfová)</i>	111
Vepř <i>Ogden Nash (překlad Pavel Šrut)</i>	114
Žralok <i>Ogden Nash (překlad Pavel Šrut)</i>	114

Netopýři <i>Jiří Dědeček</i>	115
Šli červotoči do houslí	115
Odpůrcům globalizace <i>Pavel Landa</i>	115
Pár slov o svobodě <i>Janosch (překlad Jarmila a Ivan Binarovi)</i>	116

4. BÁJE A POVĚSTI 119

Argonauti <i>Alena Ježková</i>	119
Žito kouzelník <i>Alois Jirásek</i>	125
Romské zrcadlo (<i>podle Margity Reiznerové</i>)	128
Romské děvčátko / Čhajori romaňi	129
O králi Vladislavovi II. a statečných českých rytířích <i>Alena Ježková</i> ...	130
Odměněná lidskost <i>Miloš Václav Kratochvíl</i>	133
Dávno <i>Jan Skácel</i>	135
Pávi <i>Jaroslav Seifert</i>	135
Příběh malované misky <i>Alena Ježková</i>	136

5. HUMORNÉ PŘÍBĚHY A ANEKDOTY 139

Hihlík a Egon jsou kamarádi <i>Pavel Šrut</i>	139
Léčení hubatidy <i>Betty Macdonaldová (překlad Jana Mertinová)</i>	141
Pohádka pro mladé techniky <i>Alois Mikulka</i>	145
Hrst anekdot	147
Sněžný muž neboli yetti <i>Jiří Žáček</i>	149
Myš Viktorie <i>Pavel Šrut</i>	150
Pohádka <i>Jiří Orten</i>	150
Pohádka o zlatém hadu <i>Jan Skácel</i>	150

6. DO SVĚTA FANTAZIE 139

Rusalka (O starém, prastarém vodníkovi)	
Co vyprávěl strýček Cyril malému Petrovi <i>Kamil Bednář</i>	151
Svět na chodníku <i>Jiří Havel</i>	156
Popelka aneb Skleněný střevíček <i>Charles Perrault</i> (<i>překlad František Hrubín</i>)	156
Mrazík <i>Alexandr Nikolajevič Afanasjev (překlad Karel Dvořák)</i>	163

Ošizený šibal (<i>překlad Odolen Klindera a Iva Zbořilová</i>)	168
Co je lepší, rozum, nebo bohatství? <i>Milena Hübschmannová</i>	170
Původ bizona <i>Šajeni (překlad Václav Pelíšek)</i>	171
Šťastný princ <i>Oscar Wilde (překlad J. Z. Novák)</i>	173
Palečkovy chytačky <i>Josef Hiršal – Jiří Kolář</i>	175
Palečkovy hádanky <i>Josef Hiršal – Jiří Kolář</i>	176
Neočekávaný dýchánek <i>J. R. R. Tolkien (překlad František Vrba)</i>	176
Paželví povídka <i>Lewis Carroll (překlad Aloys a Hana Skoumalovi)</i>	181
Desáté námořní dobrodružství	
Druhá cesta na Měsíc <i>Gottfried August Bürger (překlad Jiří Kolář)</i>	183
O Faustovi <i>Eduard Petiška</i>	186
Pan Tau a tisíc zázraků <i>Ota Hofman</i>	189
Pohádka o X <i>Petr Nikl</i>	194
O snech <i>Vratislav Brabenec</i>	195
Harry Potter a princ dvojí krve <i>Joanne K. Rowlingová (překlad Pavel Medek)</i>	196
Robinson Crusoe <i>Daniel Defoe (překlad Petr Onufer)</i>	202
Dobrodružství Toma Sawyera <i>Mark Twain (překlad Petr Onufer)</i>	203
Prázdniny u babičky <i>Hudba Jaroslav Uhlíř / Text Zdeněk Svěrák</i>	204

Seznam původních převzatých ilustrací

Filatelie (Jean-Jacques Sempé)
 Dobrodružství Toma Sawyera (Kamil Lhoták)
 Klapzubova jedenáctka (Josef Čapek)
 Hastrman (Jaromír E. Palme)
 Krev bratrství (Zdeněk Burian)
 Hihlík a Egon jsou kamarádi (Galina Miklínová)
 Žito kouzelník (Jiří Trnka)
 Paželví povídka (John Tenniel)
 Pohádka o X (Petr Nikl)

